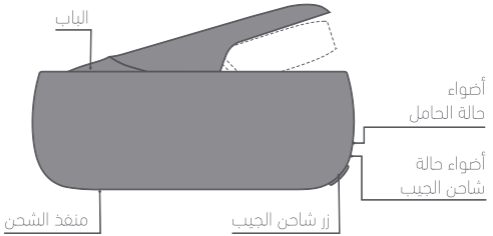


IQOS

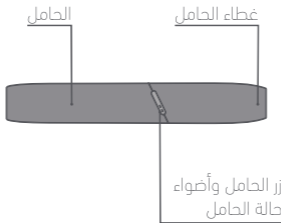
دليل المستخدم

IQOS 3 DUO

شاحن الجيب لجهاز IQOS™ 3 DUO*

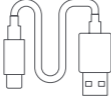


حامل جهاز IQOS 3 DUO*

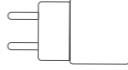


* يتوافق جهاز IQOS 3 DUO مع جهاز IQOS 3

الشحن والتنظيف



كابل الشحن



محوّل الطاقة



أعواد تنظيف IQOS



أداة تنظيف IQOS

المزايا والإعدادات

أضف الطابع الشخصي على تجربة IQOS الخاصة بك عبر تطبيق *IQOS app. لمزيد من المعلومات ولتحميل التطبيق، يرجى زيارة الموقع التالي:

www.iqos.com/iqos-app

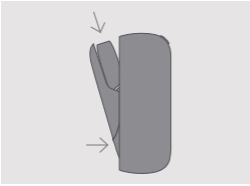
* قد لا يكون تطبيق IQOS app متوفراً في بلدك.



للحصول على دليل المستخدم الكامل والدعم لمستخدمي IQOS، يرجى زيارة الموقع التالي:
www.iqos.com/myiqos

سجّل الجهاز الخاص بك للاستفادة من الدعم والرعاية الممتدة.

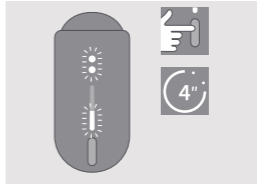
بدء التشغيل



شحن الحامل

أدخِل حامل IQOS 3 DUO في شاحن الجيب الخاص بجهاز IQOS 3 DUO ثم أغلق الباب ليشحن.

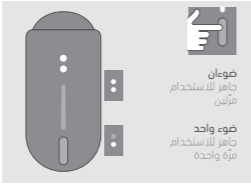
يدلّ ضوء حالة الحامل على مستوى شحن الحامل.



التشغيل

اضغط باستمرار على زر شاحن جيب IQOS 3 DUO لمدة 4 ثوانٍ ثم اتركه. ستضاء أضواء حالة الحامل وأضواء حالة شاحن الجيب ببطء.

التحقّق من حالة الحامل



التحقّق من حالة الحامل من خلال شاحن جيب IQOS 3 DUO
اضغط علي زرّ شاحن الجيب ثم اتركه للتحقق من مستوى بطارية حامل جهاز IQOS 3 DUO.

التحقّق من حالة الحامل
اضغط على زرّ الحامل ثم اتركه للتحقق من حالته.
تشير أضواء الحامل إلى مستوى بطارية حامل IQOS 3 DUO.



التحقّق من حالة الحامل من خلال شاحن جيب IQOS 3 DUO
اضغط علي زرّ شاحن الجيب ثم اتركه للتحقق من مستوى بطارية حامل IQOS 3 DUO.

كيفية استخدام جهازك IQOS 3 DUO



1. أدخل لفافة التبغ المسخّن HEATSTICK™

أدخل لفافة التبغ المسخّن واضغط عليها برفق حتى يصل إلى الخط الظاهر على الفلتر على أن يكون الفلتر موجّهاً إلى الخارج.

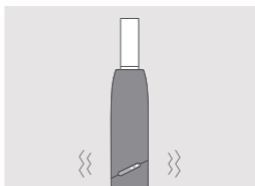
2. ابدأ التسخين

اضغط باستمرار على زر الحامل إلى أن يهتز حامل IQOS 3 DUO ويومض الضوء/الأضواء باللون الأبيض.



4. اقترب للانتهاء

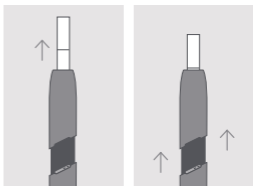
ليشير حامل IQOS 3 DUO إلى آخر 30 ثانية أو آخر نفثتين، سيهتز مرّتين ويومض الضوء/الأضواء باللون الأبيض.



3. ابدأ الاستخدام

ابدأ الاستخدام بمجرد أن يهتز حامل IQOS 3 DUO مرتين.

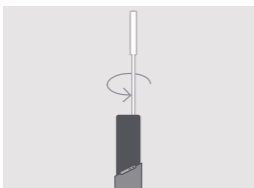
كيفية استخدام جهازك IQOS 3 DUO



5. إزالة لفافة التبغ المسخن HEATSTICK

ارفع الغطاء للأعلى ثم قم بإزالة لفافة التبغ المسخن HeatStick المستخدمة.

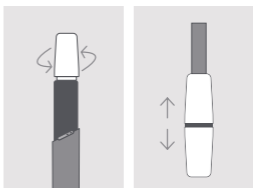
كيفية تنظيف الحامل



2. استخدام عود تنظيف IQOS

أدخل عود تنظيف IQOS لمسح الحامل من الداخل.

تجنّب ملامسة عود تنظيف IQOS للشفرة.

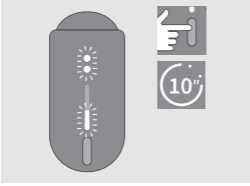


1. استخدام أداة تنظيف IQOS

اسحب الغطاء للأعلى ثم قم بفكه بالكامل.

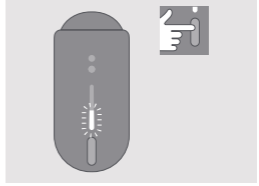
انتظر حتى يبرد الجهاز وأدخل أداة تنظيف IQOS وقم بالتدوير برفق.

إرشادات سريعة



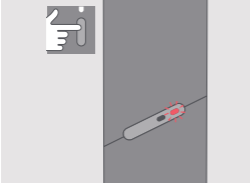
لإعادة الضبط

اضغط على زر شاحن الجيب حتى تخفت الأضواء ثم اتركه. تنطفئ جميع أضواء الحالة وتومض مرتين ثم تخفت تدريجياً لتأكيد إعادة الضبط.



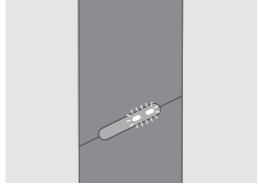
التحقق من حالة شاحن الجيب

اضغط على زر شاحن الجيب ثم اتركه للتحقق من مستوى البطارية. ستضاء الأضواء لتشير إلى حالة البطارية.



عندما يومض الضوء باللون الأحمر

أعد ضبط جهاز IQOS 3 DUO. إذا استمر وميض الضوء باللون الأحمر، يُرجى التواصل مع خدمة العملاء.



عندما يومض الضوء مرتين باللون الأبيض

يكون جهاز IQOS خارج نطاق درجة حرارة التشغيل (0° مئوية - 40° مئوية) أو يجب إدخال الحامل في شاحن الجيب وإغلاق الباب حتى يكتمل الشحن.

هذا هو رمز مخاطر السلامة. يُستخدم
لتنبيهك إلى مخاطر الإصابة الحسدية
المحتملة.



IQOS

تحذيرات وتعليمات السلامة

يُرجى قراءة جميع تحذيرات وتعليمات السلامة قبل الاستخدام
لتجنب الإصابة.

لا تشمل تحذيرات وتعليمات السلامة جميع الظروف المحتملة التي قد
تحدث ويجب على المستخدمين أخذ الحيطة والحذر.

احتفظ بتحذيرات وتعليمات السلامة
للرجوع إليها في المستقبل لأنها
تحتوي على معلومات هامة.

المستخدم المعني

- إن جهاز IQOS™ ولقائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks مخصصة للاستخدام من قبل البالغين فحسب.
- إن جهاز IQOS ولقائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks مخصصة للاستخدام من قبل المدخنين البالغين الذين يرغبون الاستمرار في التدخين أو استخدام منتجات أخرى من النيكوتين.
- لا يجوز استخدام جهاز IQOS أو لقائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks من قبل الأطفال والمراهقين تحت أي ظرف من الظروف.
- يجب عدم استخدام IQOS أو لقائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks من قبل الأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المحدودة أو الذين يفقدون إلى المعرفة ما لم يكن ذلك تحت إشراف أو توجيه وهي باستخدام المنتج بطريقة آمنة وفهم المخاطر التي ينطوي عليها استخدامه.

التبغ والنيكوتين

- تحتوي لقائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks على النيكوتين، وهي مادة تسبب الإدمان.
- لا يخلو جهاز IQOS ولقائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks من المخاطر. أفضل طريقه للحد من المخاطر الصحية المرتبطة بالتبغ هي الإقلاع عن استخدام التبغ والنيكوتين نهائياً.
- ذكر بعض مستخدمي IQOS ولقائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks ظهور الأعراض التالية: آلام في البطن وآلم في الصدر وإحساس بالاختناق والسعال وصعوبة في التنفس والدوار وجفاف الفم والخلق والتهاب الأذن والصداع والشعور بالضيق واحتقان الأنف والغثبان وتهيج الفم والخفقان وتهيج الحلق والقيء.
- لا يجوز استخدام المنتجات المحتوية على النيكوتين من قبل الأشخاص الذين يعانون من مرض القلب أو المعرضين لخطر الإصابة به أو المصابين بمرض السكري أو الصرع أو الذين يعانون من نوبات.
- لا يجوز استخدام المنتجات المحتوية على النيكوتين أثناء الحمل أو الرضاعة الطبيعية. إذا كنت حامل أو ترضعين أو تعتقدن أنك حامل، يجب أن تتوقفي عن استخدام التبغ والنيكوتين نهائياً.
- قد يتطلب التوقف عن التدخين أو التحول إلى استخدام IQOS ولقائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks أو غيرها من المنتجات المحتوية على النيكوتين تعديل جرعات بعض الأدوية (مثل النيوفينيل والكولوزابين والروبينيترول).
- إذا كانت لديك أسئلة حول استخدام IQOS ولقائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks في حالات صحة راهنة، استشر أخصائي الرعاية الصحية.

⚠️ معلومات مهمة عن السلامة

⚠️ تحذير خطر الاختناق والبلع والاستخدام

احتفظ بجهاز IQOS ولفائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks بعيداً عن متناول الأطفال في جميع الأوقات.


- خطر الاختناق - يحتوي جهاز IQOS™ واكسسواراته ولفائف التبغ HEETS™ على أجزاء صغيرة.
- خطر الابتلاع - في حال ابتلاع لفايف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks، اطلب رعاية طبية فوراً بسبب خطر التسقم بالنيكوتين.

⚠️ تحذير المخاطر الإلكترونية والبطارية

المخاطر الإلكترونية

قد يؤدي عدم اتباع تحذيرات وتعليمات السلامة هذه إلى نشوب حريق أو انفجار أو صدمة كهربائية أو إصابة أو تلف المنتج أو الممتلكات الأخرى:

- إن جهاز IQOS معدّ للاستخدام من قبل المستخدمين المعيّنين فحسب.
- لا يجوز شحن شاحن جيب IQOS إلا بواسطة محوّل الطاقة المعتمد لجهاز IQOS الموجود في العلبة أو المتاح في متاجر IQOS المحلية أو عبر الإنترنت لأغراض الشحن. راجع قسم البيانات التقنية في دليل المستخدم للحصول على قائمة بطرازات محولات الطاقة المعتمدة لجهاز IQOS.
- لا تستخدم مع IQOS أي قطع إكسسوار تعود لطرفٍ ثالث.
- اشحن شاحن الجيب IQOS باستخدام الجهد الكهربائي شديد الانخفاض الآمن. راجع قسم البيانات الفنية في دليل المستخدم للحصول على تفاصيل حول الجهد.
- لا تستخدم جهاز IQOS حيث يمنع استخدام الأجهزة الإلكترونية.

- اشحن شاحن الجيب IQOS في الأماكن الداخلية فحسب كما هو موضح بالرمز .
- لا تستخدم جهاز IQOS أو تشحن شاحن جيب IQOS و/أو قطع إكسسوار IQOS في حالة التلف أو التلاعب بها أو الكسر.
- لا تستخدم جهاز IQOS في حال وجود أي تسرب من البطاريات.
- لا تستخدم جهاز IQOS أو تشحنه أو تحتفظ به في الأماكن التي ترتفع فيها درجة الحرارة (مثلًا، داخل السيارة في الصيف أو بالقرب من مصادر الحرارة مثل المشعات أو المواقد).
- لا تستخدم جهاز IQOS في الأماكن التي توجد فيها مواد قابلة للاشتعال وسوائل وغازات.
- لا تضع جهاز IQOS أو ملحقاته في الماء و/أو أي سائل آخر أو تسمح بملامسته لها. لا تلمس جهاز IQOS و/أو ملحقاته إذا أصبح مبللاً أو مغموراً في أي سائل.
- لا تتخلص أبدًا من جهاز IQOS و/أو ملحقاته مع النفايات المنزلية الأخرى تجنبًا لملامسته الماء و/أو أي سائل آخر.
- نظف منفذ شحن USB الموجود في شاحن الجيب IQOS بانتظام لتجنب تراكم المواد الغريبة (مثل جزيئات الغبار) وتحقق من وجود أي مواد غريبة في منفذ الـ USB قبل استخدام موصل الـ USB.

- افصل جهاز IQOS و/أو ملحقاته عن أي مصدر للطاقة في حال سخونة الزائدة أو انبعاث الدخان أو الاشتعال أو الاحتراق أثناء الشحن.
- لا تلمس جهاز IQOS و/أو ملحقاته في حال سخونة الزائدة أو انبعاث الدخان أو الاشتعال أو الاحتراق.
- تعامل بحرص مع الجهاز فلا تُسقط جهاز IQOS أو تجعله عرضة لصدمة قوية.
- لا تحاول فتح أيّ مكوّن من جهاز IQOS أو تعديله أو إصلاحه ولا تحاول استبدال أي من المكونات أو البطاريات.
- استخدم جهاز IQOS في الأماكن التي تتراوح فيها درجة الحرارة بين صفر و40 درجة مئوية.

مخاطر البطارية

- يعمل IQOS ببطاريات ليثيوم أيون (Li-ion) مغلّفة، في ظل ظروف الاستخدام العادية، تكون البطارية محتومة.
- في حال ابتلاع السائل المتسرب من البطارية، اطلب رعاية طبية فوراً. لا تحفّز الفم ولا تبلع طعاماً أو شرباً.
- في حال استنشاق البخار المتسرب من البطارية، استنشق الهواء المنعش واطلب الرعاية الطبية.
- في حال تلامس السائل المتسرب من البطارية مع البشرة، اغسل اليدين ولا تلمس العينين.
- في حال تلامس السائل المتسرب من البطارية مع العينين، اغمرهما فوراً بالماء الجاري لمدة 15 دقيقة على الأقل واطلب الرعاية الطبية.

⚠ تنبيه خطر الاحتراق الحراري

- يؤدي عدم اتباع تحذيرات وتعليمات السلامة التالية إلى حروق حرارية:
- احتفظ بجهاز IQOS ولعائف التبغ المعدّة للتسخين Heatsticks في مكان نظيف وجاف وبارد.
- لا تعرّض جهاز IQOS ولعائف التبغ المعدّة للتسخين Heatsticks للرطوبة العالية أو أشعة الشمس المباشرة.
- لا تستخدم لعائف التبغ المعدّة للتسخين Heatsticks المعرّضة للحرارة أو الرطوبة الزائدة.
- لا تخرج لعائف التبغ المعدّة للتسخين Heatsticks أثناء الاستخدام.
- لا تحاول مطلقاً لمس شفرة تسخين IQOS.
- لا تستخدم أبداً حامل جهاز IQOS™ بدون غطاء الحامل.

⚠ تنبيه خطر ردّ الفعل التحسسي

- يمكن أن يسبب استخدام IQOS ولعائف التبغ المعدّة للتسخين Heatsticks ردّ فعل تحسسي، تظهر عوارضه في تورم الوجه أو الشفتين أو اللسان أو اللثتين أو الحلق أو الجسم أو صعوبة التنفس أو الصغير عند التنفس.

- توقف عن استخدام IQOS ولفائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks واطلب عناية طبية على الفور إذا واجهت أياً من الأعراض المذكورة أعلاه، لأنها قد تشير إلى ردّ فعلي تحسّسي خطير.



الاستخدام الحصري لللفائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks

- اشترِ جهاز IQOS ولفائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks من المتاجر المحلية أو عبر الإنترنت أو من تجّار التجزئة المعتمدين فحسب.
- استخدم جهاز IQOS مع لفافائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks حصراً. لا تستخدم أبداً جهاز IQOS مع سبجارة أو منتجات مماثلة غير معتمدة للاستخدام مع IQOS. يمكن أن يؤدي هذا الاستخدام إلى وفعوع إصابة.
- لا تُعدّل على لفافائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks بأي طريقة أو تُضيف أي مادة إلى لفافائف التبغ المعدة للتسخين. يمكن أن يؤدي ذلك إلى وقوع إصابة.

الإبلاغ عن التجارب السلبية

- إذا تعرّضت لأي من الآثار الصحية غير المرغوب فيها عند استخدام جهاز IQOS، و/أو لفافائف التبغ المعدة للتسخين Heatsticks، استشر أخصائي رعاية صحية.
- يمكنك الإبلاغ عن أي حدث سلبي أو حادثة بشكل مباشر عن طريق التواصل مع قسم خدمة المستهلك المحلي (يمكن العثور على التفاصيل في كتيب خدمة المستهلك والضمان). بالتبليغ عن الآثار الجانبية، ستساعد في تقديم المزيد من المعلومات عن سلامة هذا المنتج.
- لمزيد من المعلومات، يرجى زيارة موقع www.iqos.com

البيانات التقنية

شاحن الجيب:	حامل الجهاز:
الطراز A1504 من جهاز IQOS 3	الطراز A1404 من جهاز IQOS 3
الطراز A1505 من جهاز IQOS 3 DUO	الطراز A1406 من جهاز IQOS 3 DUO
نوع البطارية:	نوع البطارية:
بطارية ليثيوم أيون Li-ion قابلة لإعادة الشحن	بطارية ليثيوم أيون Li-ion قابلة لإعادة الشحن
مدخل: 5 فولت  2.0 أمبير	مدخل: 5 فولت  1.6 أمبير
بلوتوث® 4.1	

يحمل شاحن جيب IQOS رمزاً متبوعاً بكتابة "SxxA2x"، يدلّ على عدم إمكانية شحن شاحن جيب IQOS إلا باستخدام أحد طرازات محولات التيار الكهربائي المعتمدة المذكورة أدناه.

محول طاقة ذو تيار متردّد لجهاز IQOS

الطراز: S52A21, S21A20, S21A22, S21A23, S21A25, S21A27

المدخل: 100 فولت - 240 فولت

50/60 ~ هرتز 0.3 أمبير

ناتج الطاقة: 5 فولت  2 أمبير

كابل USB من النوع C

معلومات حول التخلص من جهاز IQOS

صالحة في جميع دول الاتحاد الأوروبي وبلدان المنطقة الاقتصادية الأوروبية الأخرى

يشير هذا الرمز على المنتج أو على عبوته إلى عدم التخلص من هذا المنتج وأجزائه المنفردة (بما في ذلك البطاريات) مع النفايات المنزلية الأخرى. بل إنك تتحمل مسؤولية التخلص من مخلفات معدّاتك عن طريق تسليمها إلى نقطة التجميع المخصصة لإعادة تدوير مخلفات المعدّات الكهرائية والإلكترونية. يمكن إعادة مخلفات البطاريات بدون مقابل إلى نقطة البيع.



تساعد عملية التجميع وإعادة التدوير المنفصلة لمخلفات معدّاتك (بما في ذلك البطاريات) لدى التخلص منها في الحفاظ على الموارد الطبيعية وضمان إعادة تدويرها بأسلوب يحمي صحّة البشر والبيئة. يمكن أن يؤدي التخلص من مخلفات المعدّات باعتبارها مخلفات بلدية غير مُصنّفة (عن طريق حرق المخلفات أو دفنها مثلاً) إلى آثار سلبية على البيئة والصحة البشرية.

إرشادات إزالة البطارية (للتخلص منها وإعادة تدويرها)

يجب ألا يقوم المستهلك بإزالة البطاريات، عند انتهاء عمر المنتج، لا يُسمح إلا لجهة إعادة التدوير المعتمدة بإزالة البطاريات باستخدام الخطوات التالية.

شاحن جيب جهاز IQOS 3 DUO (A1505):

- الخطوة 1: يجب تفريغ شحن الجهاز بالكامل قبل فكه. قم بإزالة الغطاء، ثم فكّ البراعي من كلا الجانبين.
- الخطوة 2: افصل الشاحن عن جسم الجهاز.
- الخطوة 3: فكّ البراعي لإزالة المشبك.
- الخطوة 4: افصل الدارة المطبوعة المرنة (FPC) والموصل لإزالة لوحة الدارة المطبوعة للشاحن (PCB).
- الخطوة 5: اسحب البطارية وتخلّص منها وفقاً للأنظمة المحلية.

حامل جهاز IQOS 3 DUO (A1406):

- الخطوة 1: يجب تفريغ شحن الجهاز بالكامل قبل فكه. قم بإزالة الغطاء الأمامي من الحامل.
- الخطوة 2: قم بإزالة الغطاء الخلفي.
- الخطوة 3: قم بإزالة زر التشغيل من الحامل.
- الخطوة 4: قم بإزالة الغراء واللحام لفصل البطارية عن الجزء الأوسط والإطار. يجب شقّ الجزء الأوسط بسبب الغراء.
- الخطوة 5: اسحب البطارية وتخلّص منها وفقاً للأنظمة المحلية.

تعلن شركة Philip Morris Products S.A بموجبها، أن جهاز IQOS 3 DUO يتّفق مع المتطلبات الأساسية والبنود الأخرى ذات الصلة في التوجيهات الأوروبية رقم EU/2014/53 يمكن العثور على الإعلان الرسمي عن التوافق على الموقع: www.pmi.com/declarationofconformity
يعمل الطراز A1505 من جهاز IQOS 3 DUO في النطاق الترددي 2.402 – 2.480 جيجاهرتز بحدّ أقصى لفوة ناتجة طاقة التردد اللاسلكي التي تبلغ 10.0 ديسيبيل مللي وات. إن الطراز A1505 من جهاز IQOS 3 DUO مجهّز بتقنية التواصل قريب المدى NFC التي تعمل على نطاق تردد 13.56 ميجا هرتز. تم التصميم والتصنيع بتصريح من شركة فيليب موريس برودكتس إس. إيه كي جنيف 3، 2000 نوشاتيل، سويسرا.

كلمة وشعارات Bluetooth® علامات تجارية مُسجّلة مملوكة لشركة Bluetooth SIG, Inc وأي استخدام لهذه العلامات من جانب شركة Philip Morris Products S.A والشركات التابعة لها يكون بموجب ترخيص.

